

加拿大信託實業公司 CANADA TRUST REALTOR

2629 KINGSWAY VANCOUVER B.C.
V5R 5H4公司電話: 438-8161
經理: 關聯輝

謝煜賢 DON QUAN

住宅電話: 420-4665

唐人街中心商業樓出售

▲廿餘年新之片打街商業樓，樓上租文自住收租均宜，樓下做生意，投資良機，叫價 \$1,650,000

▲雲東商場13間舖21 PARKING SPACE 正在建築中，叫價 \$1,980,000

DON QUAN 438-8161



投資商業樓

▲華埠新商業樓，街角位置 75x122' 良好租客，有專人管理，最合海外投資，售價一百九十餘萬元。電話: 438-8161 DON QUAN



\$650,000

▲埠中心旅館，年淨收五萬元



▲本地比，每層1500呎，好過新屋，二十一萬餘，有景



▲本地比，四睡房新 CARPETING 非常方便，近學校及巴士。DON QUAN



▲MOTEL 及餐館，B.C. 埠行 42 單位，有游泳池，叫價一百二十萬元。

入息地

▲GASTOWN 地 44x122 叫價 \$275,000 每月收入 \$800 元。



▲雲東 38 街，樓上三睡房，七年新屋。\$185,000



▲MAIN 街行屋，地大 52x111 尺，叫價十八萬八千。



關伯興 PAH QUON

住宅電話: 294-0089

生意出售

1) 本地比離華埠 125 座位廚房用具，\$98,000 設備齊全

2) 雲東 FRASER 街，座位一百 \$148,000

3) 西區西餐館，位於旺街 BROADWAY，樓上十九層寫字樓，有泊車場，減價 \$118,000 DON QUAN

▲北雲實業生意，近 LONDALE 商場及海上巴士，投資良機，叫價六十萬。

▲雲東 HASTING 西 FRIED CHICKEN AND RIBS 快餐館，位於 DOWNTOWN MALL FOOD FAIR，叫價只 \$45,000

▲金利 SCOTT ROAD 唐餐館，每月大約生意 \$15,000 每星期六日，叫價 \$140,000，有前途。

▲R S I B ZONING 兩間屋一共 98.5x159 尺地，每塊地能起兩層，位於 1767 ISLAND AVE. 地大 40x159 尺，另一 1781 ISLAND AVE 地大 58.5x159 尺，可以分開買或一齊買，1767 ISLAND 開價 \$119,000 1781-ISLAND \$162,000 有價議，請電話 PAH QUON 或 DON QUAN 438-8161



▲雲東觀地大 44x110 尺，樓上三睡房，樓下有廚房，兩年新之屋頂，三個廁所，好風景，近學校，巴士及公園，開價 \$218,000

DON QUAN 438-8161



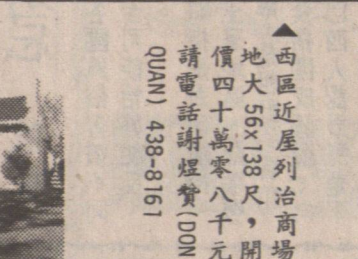
▲DEER LAKE 對面，七年新，特別設計新屋，有 54 餘尺，地大 80x180，上等材料，叫價只三十餘萬元。



近屋列治商場

▲西區單邊屋，38 年新，樓上樓下各三睡房，地大 54x154 尺，開價 \$428,000

DON QUAN 438-8161



▲西區 SOUTH GRANVILLE AREA 單邊屋，地大 62x120 尺，叫價 \$558,000 DON QUAN

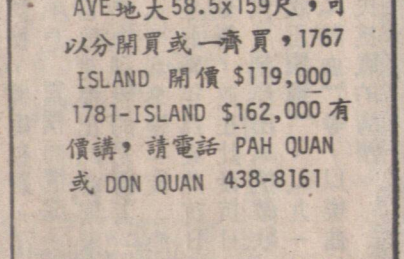
▲西區 62 街，三睡房，地大 41x115 尺，叫價 \$258,000 DON QUAN



▲12 街三層單位出租，叫價 \$121,900 PAN OR DON



▲雲東 43 街，四睡房 33x117 尺 \$112,000



▲樓上三睡房土庫完成 ABERDEEN 街近 KINGSWAY \$139,000 PAH OR DON



關煥隆 KENNETH KWAN

住宅電話: 435-7257



▲5609 RUPERT ST. 樓上三房，樓下二房，叫價 \$138,000



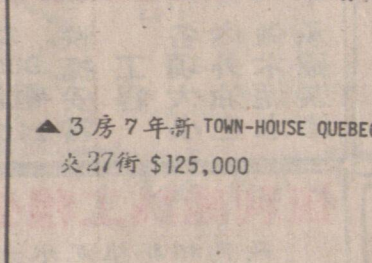
▲四伙租文及四舖位，地 66x132 \$300,000 關煥隆



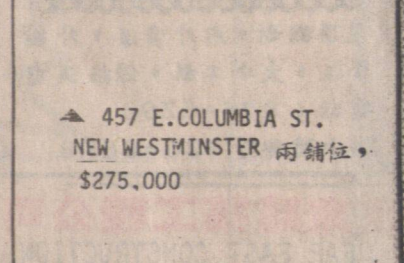
▲7719 KINGSWAY \$275,000



▲北雲商業樓四舖位，\$535,000



▲3 房 7 年新 TOWN-HOUSE QUEBEC 交 27 街 \$125,000



▲457 E. COLUMBIA ST. NEW WESTMINSTER 兩舖位，\$275,000

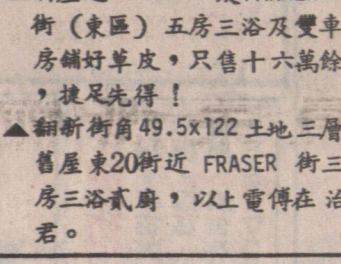


傅在治

住宅: 876-5771

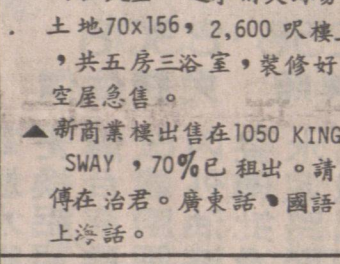
傳呼機: 645-2839

731-0413



▲新屋近 NANAIMO 及 PARKER 街 (東區) 五房三浴及雙車房，鋪好草皮，只售十六萬餘，捷足先得！

▲翻新街角 49.5x122 土地三層舊屋東 20 街近 FRASER 街三房三浴，以上電傳在治君。



▲西區大屋，近哥爾夫球場，土地 70x156，2,600 呎樓上，共五房三浴室，裝修好，空屋急售。

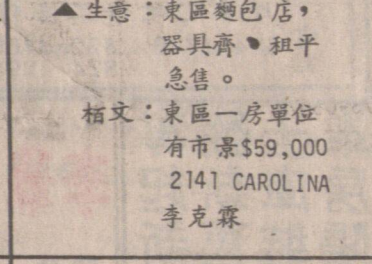
▲新商業樓出售在 1050 KINGSWAY，70% 已租出。請電傅在治君。廣東話、國語、上海話。



▲西區: KITSILANO 上兩睡房，下一睡房，有廚房，\$228,000 李克霖。



▲RUPERT-KINGSWAY 23 年新屋，上兩睡房，地大，\$139,500 李克霖。



▲生意: 東區麵包店，器具齊，租平急售。

▲租文: 東區一房單位，有市景 \$59,000 2141 CAROLINA 李克霖。



李克霖

住宅: 327-4388

傳呼機: 645-5164

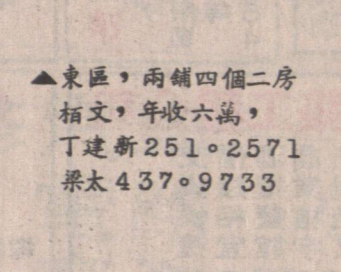
731-0413

KEN LEE 948 W. KING EDWARD AVE.

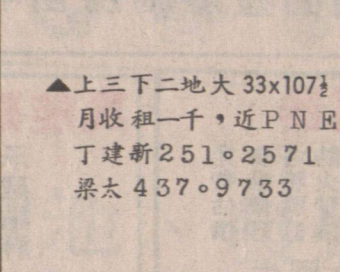


丁建新 KIM TING

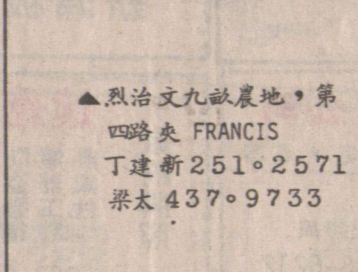
住宅電話: 251-2571



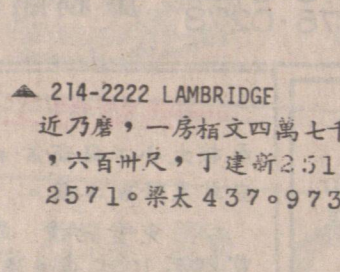
▲東區，兩睡房二房，租文，年收六萬，丁建新 251-2571 梁太 437-9733



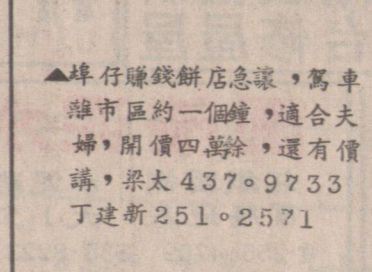
▲上三下二地大 33x107 1/2，月收租一千，近 P.N.E.，丁建新 251-2571 梁太 437-9733



▲烈治文九畝地，第四路夾 FRANCIS 丁建新 251-2571 梁太 437-9733



▲214-222 LAMBRIDGE 近乃磨，一房租文四萬七千，六百卅尺，丁建新 251-2571 梁太 437-9733



▲埠仔賺錢餅店急讓，駕車離市約一個鐘，適合夫婦，開價四萬餘，還有價議，梁太 437-9733 丁建新 251-2571



梁太 JENNY LEUNG

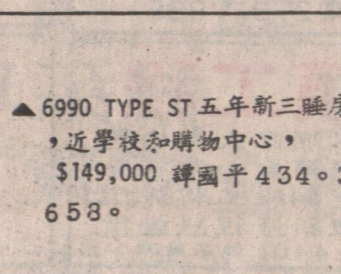
住宅電話: 437-9733



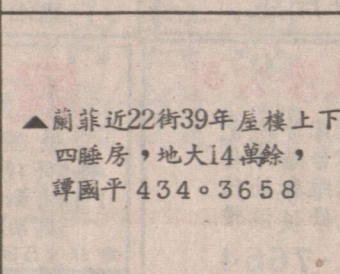
譚國平 JOSEPH TAM

住宅電話: 434-3658

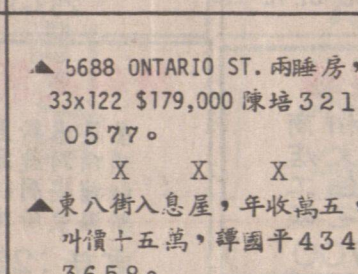
傳呼機: 686-1515



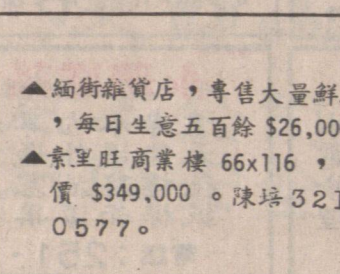
▲6990 TYPE ST 五年新三睡房，近學校及購物中心，\$149,000 譚國平 434-3658



▲蘭菲近 22 街 39 年屋樓上下共四睡房，地大 14 萬餘，譚國平 434-3658



▲5688 ONTARIO ST. 兩睡房，33x122 \$179,000 譚國平 434-3658



▲細街雜貨店，專售大量鮮花，每日生意五百餘 \$26,000

▲雲東旺商業樓 66x116，叫價 \$349,000。陳培 321-0577。



▲WOODLAND AND BROADWAY 已賣出，叫價 1-1 萬九千元，陳培 321-0577



陳培 PETER CHAN

Pager: 686-6699

住宅電話: 321-0577



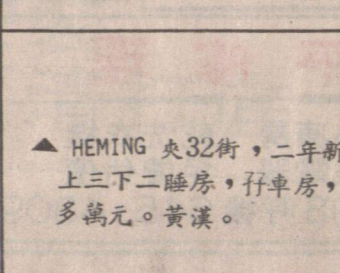
黃漢 TONY WONG

住宅電話: 876-2335

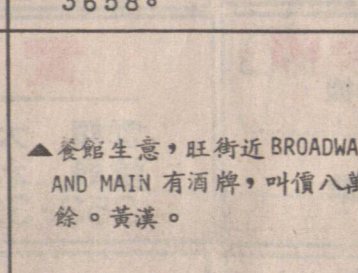


▲溫埠京士威新商業中心，13 個舖位，大停車場，叫價 \$1,980,000 萬。

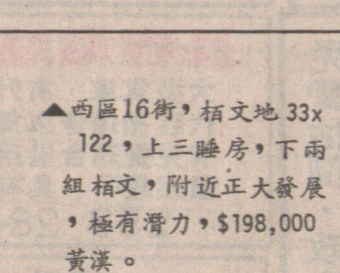
▲東 15 街向 KINGSWAY 近菲沙，商業舖位，樓上四租租文，叫價 \$288,000 萬。



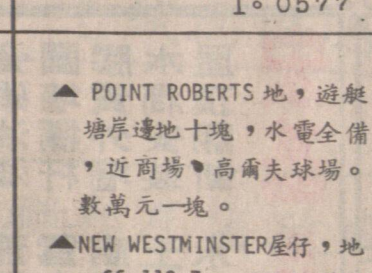
▲HEMING 夾 32 街，二年新，上三下二睡房，仔車房，廿多萬元。黃漢。



▲餐館生意，旺街近 BROADWAY AND MAIN 有酒牌，叫價八萬餘。黃漢。

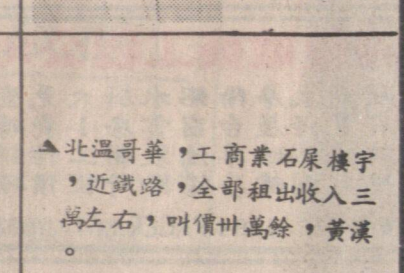


▲西區 16 街，租文地 33x122，上三睡房，下兩租租文，附近正大發展，極有潛力，\$198,000 黃漢。



▲POINT ROBERTS 地，遊艇塘岸連地十塊，水電全備，近商場，高爾夫球場。數萬元一塊。

▲NEW WESTMINSTER 屋仔，地 66x113.7，叫價數萬元

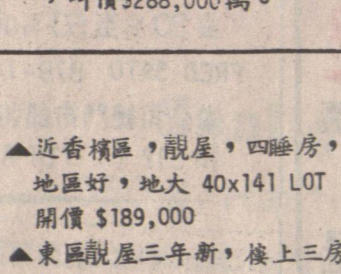


▲北溫哥華，工商業石屋樓宇，近鐵路，全部租出收入三萬左右，叫價卅萬餘，黃漢。



湯家敘 STAN TONG

住宅電話: 324-1156



▲近香檳區，靚屋，四睡房，地大，地大 40x141 LOT 開價 \$189,000

▲東區靚屋三年新，樓上三房，開價 \$159,000



▲4 街夾 KNIGHT 街靚屋地位適中，睡房兩上兩下，野屋地 33x111，開價 \$115,000

▲14 街夾 KNIGHT 街，五睡房，已賣出 \$109,000 湯家敘



▲QUEBEC 夾 30 街，五睡房，30x121 尺地，環境一流，價錢公道，開價 \$119,000 湯家敘 324-1156



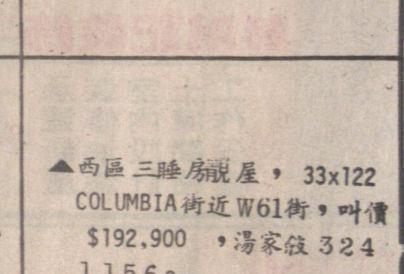
▲列治民靚屋 1500 方呎，番新廚房，地大 60x120 呎，買。開價 \$139,900

▲一房一廳租文，700 平方呎，開價 \$45,900



▲華埠六座位電製室，設備齊全。生意出讓 \$16,000 湯家敘 324-1156

▲京區兩房舊屋，33x99 尺地 33 街近 KNIGHT，開價 \$99,000

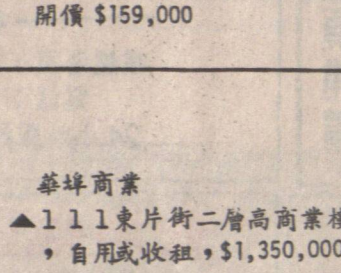


▲西區三睡房靚屋，33x122 COLUMBIA 街近 W61 街，叫價 \$192,900，湯家敘 324-1156。



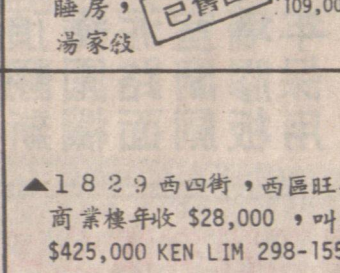
LEN LIM

住宅電話: 298-1551



▲華埠商業

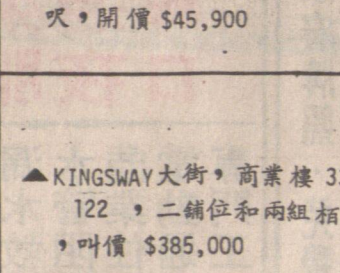
▲111 夾片街二層高商業樓，自用或收租，\$1,350,000 LEN LIM



▲1829 西四街，西區旺街商業樓年收 \$28,000，叫價 \$425,000 KEN LIM 298-1551

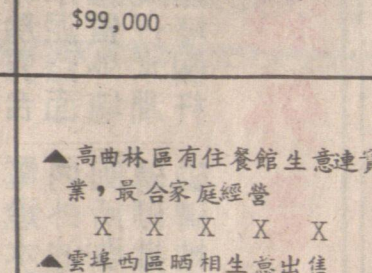


▲埠中心商業地 1340 SEYMOUR 街，100x120，淨收 \$48,000 有前途 \$800,000 KEN LIM 298-1551



▲KINGSWAY 大街，商業樓 33x122，二舖位和兩租租文，叫價 \$385,000

REX WONG 464-6325



▲高曲林區有住餐館生意連實業，最合家庭經營 X X X X X

▲雲東西區兩相生意出售



REX WONG

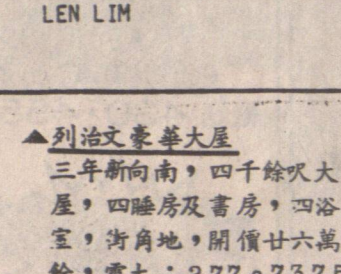
住宅電話: 464-6325



雷太 ANNETTE LOUIE

公司電話: 273-3161

住宅電話: 277-7375



▲列治文豪華大屋，三年新向南，四千餘呎大屋，四睡房及書房，四浴室，街角地，開價廿六萬餘，雷太: 277-7375 (住家) 273-3161 (公司)



▲新盤勿失機會，維多利亞島租文，商業中心廿二畝，入息理想，開價 \$899,000 欲知情形，請電: 雷太 277-7375 (住家) 273-3161 (公司) VICTORIA 遊客勝地。

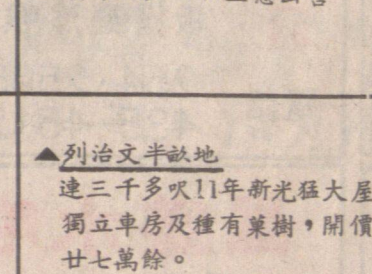


▲新區靚屋，兩年新屋，地區好，4 睡房 1 家廚房，2 浴室，2 浴室，雙車房，價 \$223,900 雷太: 277-7375 住家



▲列治文半畝地，連三千多呎 11 年新大屋，獨立車房及種有果樹，開價廿七萬餘。

雷太: 272-1861 (住家) 273-3161 (公司)



▲士多生意，列治文市中心租文區士多，生意額高，開價七萬。

西區士多，租文區，開價二萬五千。

雷太: 272-1361 住家 273-3161 公司